

13.4.
2 935.-
356.-
1 150.-
670.-
1 440.-
3 775.-
3 225.-
455.-
4 600.-
1 630.-
10 450.-
7 925.-
2 180.-
440.-
2 850.-
1 610.-

13.4.
305.50
200.50
262.50
188.70
240.-
281.-
126.70
137.70
132.90
140.80
261.-
161.50
293.-
287.-

13.4.
61 7/8
22 7/8
38.-
39 1/2
39.-
23 1/8
35 1/2
45.-
41 7/8
46 7/8
27 3/4
161 1/2
29 1/2
238.-
38 3/4
29 1/2
26 7/8
52 1/4
60 3/4
29 7/8
65 1/8
67.-
44 1/2

13.4.
29 1/2
19 3/4
55.-
17 3/4
44.-
20 1/2
22 3/4
40 1/2
26 1/2

13.4.
15 3/4

liste!
112

Liechtensteiner Volksblatt



AZ - FL-9494 Schaan

Montag
17. April 1978

Erscheint Montag, Dienstag,
Mittwoch, Donnerstag
sowie Freitag/Samstag
(Wochenendausgabe)

Jeden Donnerstag
in allen
Haushaltungen

Redaktion: Telefon (075) 2 42 42 / 43

Mit den amtlichen Publikationen

111. Jahrgang - Nr. 72

Regierungsneubildung:

Konkrete Lösung in Sicht!

Fortsetzung der Koalitionsgespräche - Delegiertentagung der VU Heute Montag Landesausschussitzung der FBP in Vaduz

Nachdem die Koalitionsgespräche zwischen den Delegationen der FBP und der VU am Donnerstag im Beisein des Landesfürsten auf Schloss Vaduz wiederaufgenommen worden sind und sich in den noch offenen Fragen ein für beide Parteien gangbarer Kompromiss abzeichnet, dürfte der Weg für eine baldige Bildung einer neuen Koalitionsregierung ebnet sein. Die Delegiertenversammlung der Vaterländischen Union befasste sich bereits am Freitagabend mit dem bisherigen Ergebnis der Parteilanggespräche für die fällige Regierungsneubildung. Heute Montagabend tagt der FBP-Landesausschuss und wird voraussichtlich auch das Datum für den FBP-Parteitag festlegen. Als oberstes Gremium der FBP obliegt ihm die endgültige Beschlussfassung über die Fortsetzung der Regierungskoalition.

Da von beiden Delegationen auch bei den gemeinsamen Gesprächen auf Schloss Vaduz die grundsätzliche Bereitschaft und der Wunsch zur Zusammenarbeit erneut bekräftigt worden war, galt es vor allem, die Gespräche dort wieder aufzunehmen und weiterzuführen, wo sie in den letzten Wochen in eine Sackgasse geraten waren. In erster Linie galt es abzuklären, wie ein gangbarer Kompromiss im Zusammenhang mit dem Ressort Aeusseres gefunden werden konnte. Im Hinblick auf die Bereitschaft des bisherigen Regierungschefs Dr. Kieber, auch in einer künftigen Regierung unter VU-Mehrheit weiterzuarbeiten, hatte die FBP bekanntlich vorgeschlagen, das Ressort Aeusseres weiter von Dr. Walter Kieber betreuen zu lassen. Demgegenüber stellte sich die VU auf den Mehrheitsstandpunkt und machte die Frage der Ressortzuteilung im Zusammenhang mit dem Aeusseren zu einem Streit-

punkt, an dem die Koalitionsgespräche dann auch in allererster Linie hängenblieben.

Die Kompromissformel

Nach dem gemeinsamen Gespräch auf Schloss Vaduz, das entscheidend von der Vermittlerrolle S. D. des Landesfürsten geprägt war, fanden sich die Delegationen am Freitag erneut zusammen und einigten sich darauf, dass das Aeussere als eigenes Ressort in der zukünftigen Koalitionsregierung zwischen VU und FBP nicht mehr weitergeführt wird. Die heute im Ressort Aeusseres zusammengefassten Geschäfte sollen gemäss den sachlichen und personellen Voraussetzungen anderen Ressorts zugeteilt werden.

Delegiertenversammlung der VU

In ihrer Delegiertenversammlung vom Freitagabend stimmte die Vaterländische Union dieser Kompromissformel grundsätzlich zu, wobei sie allerdings einschränkte, dass die neue Koalition unter den vorerwähnten Aenderungen nur dann zustande kommt,

● wenn das Amt des Regierungschef-Stellvertreters in der künftigen VU-Mehrheitsregierung in jedem Falle vom hauptamtlichen Regie-

rungsmittglied der FBP übernommen werde.

Eine diesbezügliche Resolution wurde ohne Gegenstimme gefasst. Für den Fall, dass diese Bedingung

FBP

Landes- Ausschuss

Sitzung heute abend
in Vaduz

Heute Montag um 20.15 Uhr findet im Hotel-Restaurant «Falknis» in Vaduz eine Sitzung des Landesausschusses der FBP statt. Auf der Tagesordnung steht u. a. ein ausführlicher Bericht der FBP-Verhandlungsdelegation über den bisherigen Stand der Gespräche im Zusammenhang mit der Neubildung der Regierung.

von der FBP nicht erfüllt wird, bildet die VU eine Alleinregierung. Die Delegiertenversammlung der VU bekräftigte diesen Beschluss am Freitagabend im Gampriner Gemeindegemeinschaftssaal, indem sie für diesen Fall die Herren Hans Brunhart, Dr. Walter Oehry, Dr. Egmond Frommelt, Herbert Kindle, Triesen, und William Gerner, Eschen, als Kandidaten für die fünf Regierungsmandate nominierte.

Gleichzeitig wurde an der Delegiertenversammlung aber unterstrichen, dass diese Nominierungen die grundsätzliche Entscheidung für die gemeinsame Regierungsbildung mit der FBP nicht präjudizieren.

Die nächsten Schritte

Wie bereits eingangs erwähnt, wird sich der FBP-Landesausschuss bereits heute Montagabend zu einer Sitzung zusammenfinden und über die neueste Entwicklung beraten. Voraussichtlich morgen Dienstag werden die Koalitionsgespräche zwischen den beiden Parteidelegationen wieder fortgesetzt. Es wird dann Sache eines FBP-Parteitages sein, die definitiven Beschlüsse über die FBP-Regierungsbeteiligung zu fassen.

● Sicher ist die Hoffnung berechtigt, dass nun das Eis wirklich gebrochen ist und sich die Neubildung einer Koalitionsregierung in absehbarer Zeit konkret abzeichnet.

Bauernverband tagte

Rückschau auf das Landwirtschaftsjahr - Wahlen zum Vorstand

In Bendern fand am Freitag die Jahresversammlung 1978 des liechtensteinischen Bauernverbandes statt. Bei den fällig gewordenen Neuwahlen wurde der gesamte Vorstand mit Adolf Real als Präsident an der Spitze in seinen Funktionen bestätigt.

Angesichts seiner grossen, persönlichen Verdienste um die liechtensteinische Landwirtschaft wurde der Leiter des Landwirtschaftsamtes, Dipl.-Ing. Meinrad Lingg (unser Bild) von der Versammlung mit grossem Beifall zum Ehrenmitglied des Bauernverbandes ernannt.

Meinrad Lingg tritt demnächst wegen Erreichens der Altersgrenze in den Ruhestand. — Einen ausführlichen Bericht über die Jahresversammlung des Bauernverbandes bringen wir auf Seite 3 der heutigen Ausgabe. (Bild: F.-J. Meier)



GRANIT
**Ab Lager:
Gartenplatten**
Granit, Quarzit, Porphyrt
E. Vogt + Söhne • Granit- und Marmorwerk
Zollstrasse 76-78 • FL-9494 SCHAAN
Telefon: 075/2 18 95 Telex: 77783 evos li

Nordwestschweiz-
Rundfahrt:

Gut gefahren

Ewald Wolf 14.
und S. Hermann 12.

Respektable Plazierungen erkämpften sich die beiden Liechtensteiner Radrennfahrer Ewald Wolf aus Vaduz und Sigmund Hermann aus Schaan im Rahmen der Nordwestschweiz-Rundfahrt von gestern in Biel. Ewald Wolf landete bei den Elite-Amateuren auf dem 14. Schlussrang, während Sigmund Hermann bei den Amateuren ausgezeichnete Zwölfter wurde. Bei der Eliteklasse, in der Stefan Mutter aus Basel den Sieg davontrug, waren 180 km zurückzulegen. Etwas weniger bei den Amateuren: 150 km.

Penalty

I. Liga: Balzers verliert
in Locarno 1:0

Ein Tor in der 27. min entschied die Erstligapartie zwischen dem FC Balzers und Locarno. Die Liechtensteiner scheiterten am Unvermögen in der Chancenauswertung. Ein Sieg wäre durchaus möglich gewesen. Damit ist der Traum, einen Finalplatz für die Aufstiegs-spiele zur Nationalliga B zu erreichen, wohl endgültig aus.

Kantersieg!

Gleich mit 7:0 walzte der Tabellenführer aus der Residenz den FC Staad auf eigenem Platz nieder. Damit steht der Gruppensieg des FC Vaduz endgültig fest — und man kann sich auf die Aufstiegs-spiele vorbereiten.

Schwaches Niveau

USV schlägt Rorschach 2:1

Mit einem verdienten 2:1-Heimsieg über Schlusslicht Rorschach festigte der USV seinen zweiten Tabellenrang hinter Vaduz, während Rorschach durch diese erneute Niederlage wohl absteigen muss. Die Partie stand auf schwachem Niveau.

Strassen- Sperr

Mitteilung des Bauamtes

Automobilisten ins Alpengebiet sollten daran denken, dass der Strassentunnel Triesenberg — Steg infolge Installation einer neuen Beleuchtungsanlage durch die LKW seit Montag, 11. April bis Mitte Mai 1978, jeweils von 22.00 Uhr bis morgens 6.00 Uhr für jeden Verkehr gesperrt ist. Dagegen ist aber der alte Tunnel (Sücca) für den üblichen Verkehr offen.

VPB - die Bank für alle
Ihre Bank für alles
Zum Beispiel:
Akkreditive
Verwaltungs- und Privat-Bank
Aktiengesellschaft, Vaduz
Telefon 075/2 31 31

BANK IN LIECHTENSTEIN
AKTIENGESELLSCHAFT

**Der richtige Partner
für Ihre
Bankgeschäfte**
FL-9490 Vaduz Telefon (075) 11 22